



DZIENNIK URZĘDOWY

MINISTERSTWA PRACY I OPIEKI SPOŁECZNEJ

RÓK IV

WARSZAWA, DNIA 28 LUTEGO 1949 r.

Nr 2 (41)

T R E Ś Ć :

I. PRACA

- Poz 10. Pismo okólne M. P. i O. S. z dn. 15.I.1949 r. Nr Pb 248/13/49 w sprawie przydzielania mleka
pracownikom przy pracach szkodliwych dla zdrowia 7
- Poz. 11. Pismo okólne M. P. i O. S. z dn. 13.II.1949 r. Nr Po 362/18/9 w sprawie załatwiania indywidual-
nych skarg pracowników 7

II. UBEZPIECZENIA SPOŁECZNE

- Poz 12. Komunikat o aktach ustawodawczych z zakresu prawa o ubezpieczeniu społecznym, ogłoszonych
w Dz. U. R. P. Nr 6 z 1949 r. 8

III. OPIEKA SPOŁECZNA

- Poz 13. Komunikat o aktach ustawodawczych z zakresu prawa o opiece społecznej, ogłoszonych w Dz.
U. R. P. Nr 5 z 1949 r. 8

IV. SPRAWY INWALIDZKIE

- Poz. 14. Pismo okólne M. P. i O. S. z dn. 11.II.1949 Nr Inp. 364/10-9 w sprawie uprawnień do zaopatrze-
nia inwalidzkiego autochtonów Ziemi Odzyskanych i b. Wolnego Miasta Gdańska, którzy doznali
uszkodzenia zdrowia w czasie i wskutek wykonywania świadczeń osobistych na rzecz władz
Z. S. R. R. 8

V. SPRAWY OGÓLNO-ADMINISTRACYJNE

- Poz. 15. Pismo okólne M. P. i O. S. z dn. 31.I.1949 r. At 168/49 w sprawie eksploatacji pojazdów mecha-
nicznych 9
- Poz. 16. Pismo okólne M. P. i O. S. z dn. 31.I.1949 r. Nr At 169/49 w sprawie zużycia materiałów pęd-
nych przez pojazdy mechaniczne 9
- Poz 17. Pismo okólne M. P. i O. S. z dn. 7.II.1949 r. Nr Ab 1056/49 w sprawie usprawnienia sprawoz-
dawczości rachunkowej 9
- Poz 18. Pismo okólne M. P. i O. S. z dn. 8.II.1949 r. Nr At 208/49 w sprawie likwidacji nadetatowych
lub zbędnych pojazdów mechanicznych 9
- Poz 19. Pismo okólne M. P. i O. S. z dn. 9.II.1949 r. Nr Ab 1113/49 w sprawie rachunków bieżących
w organach skarbowych 10

VI. RUCH SŁUŻBOWY

- Poz. 20. Wykaz zmian personalnych w Ministerstwie Pracy i Opieki Społecznej w miesiącu styczniu 1949 r. 10

I. P R A C A

10.

PISMO OKÓLNE

Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej

z dnia 15 stycznia 1949 r.

Nr Pb 248/13/49

w sprawie przydzielania mleka pracownikom
przy pracach szkodliwych dla zdrowia.

(Ogłoszono w formie odbitek powielaczowych).

11.

PISMO OKÓLNE

Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej

z dnia 18 lutego 1949 r.

Nr Po 362/18/9

w sprawie załatwiania indywidualnych skarg
pracowników.

Do

Obywateli Inspektorów Pracy
wszystkich Okręgów i Obwodów

Ministerstwo Pracy i Opieki Społecznej

zwraca uwagę Obywateli Inspektorów Pracy na konieczność szybkiego i terminowego (możliwie w terminie nieprzekraczającym 2 tygodni) załatwiania indywidualnych skarg pracowników, zwracających się do urzędów inspekcji pracy.

Jeżeli pisemne skargi pracowników są kierowane do właściwego Inspektora Pracy przez Ministerstwo Pracy i Opieki Społecznej, należy o sposobie załatwienia sprawy składać Ministerstwu sprawozdanie.

W przypadkach, gdy skargi dotyczą uprawnień pracowników z tytułu prawodawstwa o ubezpieczeniu społecznym (np. zasiłków rodzinnych), należy petentem udzielać odpowiednich informacji, bądź kierować ich do właściwej ubezpieczalni społecznej.

Jeżeli skarga dotyczy zwolnienia z pracy, a interwencja Inspektora Pracy co do ponownego przyjęcia pracownika do pracy nie odniesie

skutku, należy kierować petenta do właściwego urzędu zatrudnienia.

W przypadkach, gdy skargi dotyczą spraw spornych cywilnych, a interwencja Inspektora Pracy nie odniesie skutku, należy petentów pouczać o możliwości skierowania sprawy na drogę postępowania sądowego i o terminach prekluzyjnych dochodzenia roszczeń na drodze sądowej (art. 473 kodeksu zobowiązań, art. 41 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 16.III.1928 r. o umowie o pracę pracowników umysłowych, art. 20 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 16.III.1928 r. o umowie o pracę robotników), a w przypadkach, gdy po zbadaniu sprawy okaże się, że pracodawca dopuścił się przekroczenia przepisów prawodawstwa ochronnego pracy, zagrożonych sankcją karną, należy winnych pociągnąć do odpowiedzialności karnej.

Dyrektor Departamentu Pracy
Henryk Altman

II. UBEZPIECZENIA SPOŁECZNE

12.

Komunikat o aktach ustawodawczych z zakresu prawa o ubezpieczeniu społecznym, ogłoszonych w Dz. U. R. P. Nr 6 z 1949 r.

Umowa pomiędzy Rzeczpospolitą Polską i

Republiką Czechosłowacką o ubezpieczeniu społecznym, podpisana w Warszawie dnia 5 kwietnia 1948 r. (poz. 34). *Wymiana dokumentów ratyfikacyjnych powyższej umowy nastąpiła w Pradze dnia 15 września 1948 r. (poz. 35).*

III. OPIEKA SPOŁECZNA

13.

Komunikat w aktach ustawodawczych z zakresu prawa o opiece społecznej, ogłoszonych w Dz. U. R. P. Nr 5 z 1949 r.

Rozporządzenie Ministra Administracji Publicznej z dnia 12 stycznia 1949 r. wydane w porozumieniu z Ministrami: Obrony Narodo-

wej, Bezpieczeństwa Publicznego, Skarbu oraz Pracy i Opieki Społecznej w sprawie zmiany rozporządzenia Ministrów: Administracji Publicznej i Ziem Odzyskanych z dnia 4 sierpnia 1948 r. o wysokości zasiłków dziennych dla rodzin żołnierzy.

Rozporządzenie weszło w życie z dniem ogłoszenia t.j. 27 stycznia 1949 r. z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 1949 r.

IV. SPRAWY INWALIDZKIE

14.

PISMO OKÓLNE

Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej

z dnia 11 lutego 1949 r. Nr Insp. 364/10-9

w sprawie uprawnień do zaopatrzenia inwalidzkiego autochtonów Ziem Odzyskanych i b. Wolnego Miasta Gdańska, którzy doznali uszkodzenia zdrowia w czasie i wskutek wykonywania świadczeń osobistych na rzecz władz Z. S. R. R.

Do
Urzędów Wojewódzkich (z wyjątkiem Urzędu Wojewódzkiego Warszawskiego),

Zarządu Miejskiego w m. st. Warszawie oraz Starostw, posiadających referaty spraw inwalidzkich.

Wobec nasuwających się wątpliwości co do wykładni przepisów dekretu z dnia 22 października 1947 r. w sprawie uprawnień obywateli polskich, powołanych w latach 1941/1945 przez władze Związku Socjalistycznych Republik Radzieckich do świadczeń osobistych (Dz. U. R. P. Nr 65, poz. 384), Ministerstwo Pracy i Opieki Społecznej w porozumieniu z Ministerstwem Skarbu wyjaśnia, że autochtonom Ziem Odzyskanych oraz b. Wolnego Miasta Gdańska, którzy doznali uszkodzenia zdrowia w czasie i wskutek wykonywania świadczeń osobistych na rzecz władz Z. S. R. R., przysłu-

gują uprawnienia do uzyskania zaopatrzenia inwalidzkiego także w przypadkach, w których nie posiadali oni obywatelstwa polskiego w czasie powołania ich do świadczeń, jeżeli w

terminie przewidzianym do zgłoszenia powyższych roszczeń uzyskali obywatelstwo polskie.

Dyrektor Departamentu
Z. Lancmański

V. SPRAWY OGÓLNO-ADMINISTRACYJNE

15.

PISMO OKÓLNE

Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej

z dnia 31 stycznia 1949 r. Nr At 168/49
w sprawie eksploatacji pojazdów mechanicznych.

(Ogłoszono w formie odbitek powielaczowych)

16.

PISMO OKÓLNE

Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej

z dnia 31 stycznia 1949 r. Nr At 169/49
w sprawie zużycia materiałów pędnych przez pojazdy mechaniczne.

(Ogłoszono w formie odbitek powielaczowych)

17.

PISMO OKÓLNE

Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej

z dnia 7 lutego 1949 r. Nr Ab. 1056/49
w sprawie usprawnienia sprawozdawczości rachunkowej.

Do

Ob. Ob. Kierowników urzędów podległych

Ministerstwo Pracy i Opieki Społecznej podaje do wiadomości i ścisłego przestrzegania pismo Ministerstwa Skarbu z dnia 29 stycznia 1949 r. Nr D.III.5979/7/48.

Dyrektor Departamentu Ogólnego

1 zał.

Dr Adam Zacharski

Zał. do p. o. M, P, i O. S. z dn. 7.II.1949 r.

Warszawa, dn. 29 stycznia 1949 r.

MINISTERSTWO SKARBU

Nr D.III.5979/7/48

Usprawnienie sprawozdawczości rachunkowej.

Do

Kancelarii Cywilnej Prezydenta R. P.,
Biura Sejmu Ustawodawczego,
Kancelarii Rady Państwa,
Prezydium Rady Ministrów,
wszystkich Ministerstw.

I. Biuro Kontroli przy Radzie Państwa zaawiadomiło Ministerstwo Skarbu, że wiele władz i urzędów państwowych, bagatelizując

odnośne postanowienia przepisów rachunkowo-kasowych, nie przestrzega terminowego i należytego uzgadniania sprawozdań rachunkowych z organami skarbowymi oraz przesyłania ich organom Kontroli Państwowej.

Zaniedbania powyższe uniemożliwiają organom Kontroli Państwowej przeprowadzanie bieżąco kontroli wykonania budżetu państwowego, zaś organom skarbowym — cenzurę obrotów kasowych, w wyniku czego zaniedbania te hamują normalny tok pracy i powodują wysyłanie do władz i urzędów znacznej ilości ponagleń i upomnień.

W celu usunięcia tego nienormalnego stanu Ministerstwo Skarbu prosi o wydanie stanowczych zarządzeń, by obowiązki wypływające z postanowień §§ 48, 66, 67 i 68 przepisów rach.-kasowych dla władz i urzędów państwowych, były przez władze (urzędy) bezwarunkowo wykonywane pod rygorem pociągnięcia do odpowiedzialności służbowej winnych zaniedbań kierowników władz i urzędów oraz urzędników, odpowiedzialnych za rachunkowość i sprawozdawczość.

II. Ministerstwo Skarbu w porozumieniu z Biurem Kontroli przy Radzie Państwa ustala, że izby skarbowe i Centralna Księgowość Ministerstwa Skarbu, po uzgodnieniu ze swymi księgami nadesłanych im przez władze i urzędy miesięcznych sprawozdań i wyciągów, będą zwracały władzom i urzędom, poczynając od 1 lutego 1949 r., jedynie egzemplarze sprawozdań i wyciągów, przeznaczone do przesłania ich przełożonym władzom tak za m-ce od stycznia 1949 r. jak i za ubiegłe miesiące poprzednich okresów; natomiast egzemplarze tychże sprawozdań i wyciągów, przeznaczone dla organów Kontroli Państwowej, izby skarbowe (Centralna Księgowość) będą zatrzymywały celem zgrupowania i przesłania ich właściwym organom Kontroli Państwowej.

Powyższy tryb postępowania nie dotyczy, sprawozdań i wyciągów władz i urzędów, podległych Ministerstwu Obrony Narodowej oraz Bezpieczeństwa Publicznego, których sprawozdawczość względem Kontroli Państwowej została scentralizowana w Zarządach Centralnych tych Ministerstw bądź całkowicie, bądź częściowo. Wszystkie egzemplarze sprawozdań i wyciągów władz i urzędów tych ministerstw winny być po uzgodnieniu zwracane przez izby skarbowe (Centralną Księgowość) tym władzom i urzędom, które je nadesłały do uzgodnienia.

Do sprawozdań, przeznaczonych dla organów Kontroli Państwowej, władze okręgowe winny dołączać sprawozdania i wyciągi obejmujące

mujące obroty własne, po uprzednim uzgodnieniu ich z właściwymi organami skarbowymi, oraz sprawozdania i wyciągi przedłożone im przez podległe urzędy I instancji (§ 66 p. 4 przep. rach.-kas. dla władz i urzędów).

III. W celu umożliwienia izbom skarbowym i Centralnej Księgowości wykonania nałożonych na nie obowiązków terminowego uzgadniania sprawozdań i wyciągów Ministerstwo Skarbu prosi o wydanie zarządzeń:

- 1) by miesięczne sprawozdania i wyciągi za każdy miesiąc sprawozdawczy były przesyłane powyższym organom skarbowym najpóźniej do dnia 25 następnego miesiąca po sprawozdawczym;
- 2) by wszelkie sprostowania sprawozdań i wyciągów były należycie omawiane i podpisane przez uprawnionych pracowników władzy (urzędu);
- 3) by sprawozdania i wyciągi były zaopartywane bezwarunkowo w podpisy odpowiedzialnych pracowników oraz w odciśki pieczęci urzędowych władzy (urzędu);
- 4) by, na sprawozdaniach i wyciągach były podane daty przesłania ich organowi skarbowemu do uzgodnienia.

IV. Tryb postępowania z zamknięciami rocznymi pozostaje bez zmiany.

Minister Skarbu

K. Dąbrowski

18.

PISMO OKÓLNE

Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej

z dnia 8 lutego 1949 r. Nr At/208/49

w sprawie likwidacji nadetatowych lub zbędnych pojazdów mechanicznych.

Do

wszystkich instytucyj podległych i nadzorowanych

Ministerstwo Komunikacji stwierdziło na podstawie publikowanych ogłoszeń o przetar-

gach, że, niektóre resorty administracji państwowej przy likwidacji zbędnych i nadetatowych pojazdów mechanicznych, przeznaczają do sprzedaży na rynek prywatny typowe pojazdy mechaniczne.

W związku z powyższym Ministerstwo Pracy i Opieki Społecznej wyjaśnia, że pojazdy mechaniczne typowe należy przekazywać do najbliższych terenowo oddziałów Centrali Handlowej Przemysłu Motoryzacyjnego „Motozbyt”.

Wykaz samochodów typowych podało Ministerstwo w załączniku do okólnika Nr 66/47.

Natomiast likwidowanie nietypowych pojazdów mechanicznych reguluje zarządzenie Ministrów: Przemysłu i Handlu, Komunikacji i Skarbu z dnia 18.XI.1948 r., do którego należy ściśle stosować się.

Zarządzenie to ogłoszone zostało w Dzienniku Taryf i Zarządzeń Komunikacyjnych Nr 1/49 (Administracja Wydawnictw Min. Komunikacji, Warszawa, ul. Chałubińskiego 4).

Sposób przekazywania należności uzyskanych z likwidacji pojazdów mechanicznych typowych został podany w Dzienniku Urzędowym Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej Nr 17 z dnia 20 listopada 1948 r., zaś odnośnie pojazdów mechanicznych nietypowych wyżej wspomniane zarządzenie Ministrów: Przemysłu i Handlu, Komunikacji oraz Skarbu z dnia 18.XI.1948 r. § 8.

Dyrektor Departamentu Ogólnego

Dr Adam Zacharski

19.

PISMO OKÓLNE

Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej

z dnia 9 lutego 1949 r. Nr Ab 1113/49

w sprawie rachunków bieżących w organach skarbowych.

(Ogłoszono w formie odbitek powielaczowych)

VI. RUCH SŁUŻBOWY

20.

WYKAZ ZMIAN PERSONALNYCH W MINISTERSTWIE PRACY I OPIEKI SPOŁECZNEJ

w miesiącu styczniu 1949 r.

A w a n s o w a n i :

1. Balcerzak Jan
2. Brzezińska Natalia
3. Bernardyński Henryk
4. Cwiklińska Krystyna

Radca w Departamencie Opieki Społecznej w VI grupie uposażenia z dniem 1.IX.48 r.
Referendarz w Departamencie Spraw Inwalidzkich w VII gr. upos. z dn. 1.I.49 r.
Radca w Departamencie Zatrudnienia w VI gr. upos. z dn. 1.I.49 r.
Podreferendarz w Departamencie Pracy w VIII gr. upos. z dn. 1.I.49 r.

- | | |
|---------------------------|--|
| 5. Kaczanowska Anna | Maszynistka w Departamencie Ogólnym w IX gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 6. Kicana Helena | Podreferendarz w Departamencie Ubezpieczeń Społecznych w VIII gr. upos. z dn. 1.XI.48 r. |
| 7. Krzaczyński Stefan | Inspektor w Gabinetie Ministra w VI gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 8. Luszniewicz Pelagia | Podreferendarz w Biurze Ekonomicznym w VII gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 9. Mgr Łowczak Józefa | Referendarz w Biurze Ekonomicznym w VI gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 10. Michalska Maria | Podreferendarz w Departamencie Ogólnym w VIII gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 11. Miłkiewicz Wacław | Inspektor w Departamencie Ogólnym Oddz. Przewozowy z uposażeniem ryczałtowym z dn. 1.I.49 r. |
| 12. Miączyński Tadeusz | Referendarz w Biurze Ekonomicznym w VI gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 13. Nasiłowska Zofia | Maszynistka w Departamencie Ogólnym w IX gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 14. Ołdak Wacława | Inspektor w Departamencie Zatrudnienia w VI gr. upos. z dn. 1.XII.48 r. |
| 15. Pankłowa Eugenia | Referendarz w Departamencie Zatrudnienia w VII gr. upos. z dn. 1.IX.48 r. |
| 16. Pluciński Henryk | Kierownik Referatu w Departamencie Opieki Społecznej Wydział „UNRRA“ w VII gr. upos. z dn. 1.IX.48 r. |
| 17. Ratowt Alicja | Podreferendarz w Biurze Ekonomicznym w IX gr. upos. z dn. 1.X.48 r. |
| 18. Inż Rott Ludmiła | Radca w Departamencie Spraw Inwalidzkich w VI gr. upos. z dn. 15.I.49 r. |
| 19. Romański Stefan | Inspektor w Departamencie Zatrudnienia w VI gr. upos. z dn. 15.I.49 r. |
| 20. Mgr Rogoziński Marian | Referendarz w Biurze Ekonomicznym w VI gr. upos. z dn. 16.I.49 r. |
| 21. Strzelecki Antoni | Starszy woźny u Rzecznika Interesu Publicznego przy Trybunale Ubezpieczeń Społecznych w IX gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 22. Siemieńska Janina | Podreferendarz w Departamencie Pracy w VIII gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 23. Szancerówna Irena | Podreferendarz w Departamencie Zatrudnienia w VIII gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 24. Tatkowski Mieczysław | Kierownik samodzielnego Referatu w VIII gr. upos. z dn. 1.IX.48 r. |
| 25. Wilder Halina | Radca w Biurze Ekonomicznym w VI gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 26. Wilkoszewska Felicja | Podreferendarz w Departamencie Pracy w VIII gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |

Zmiana stanowisk.

- | | |
|--------------------|--|
| 1. Żakowski Antoni | Kancelista w Departamencie Opieki Społecznej Wydz. „UNRRA“, w IX gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
|--------------------|--|

Przyjęci.

- | | |
|------------------------|--|
| 1. Bardach Artur | Radca Prawny w Departamencie Zatrudnienia z upos. ryczałtowym z dn. 1.XII.48 r. |
| 3. Czernicki Tadeusz | Kierowca samochodowy w Departamencie Ogólnym oddział Przewozowy z upos. ryczałtowym z dn. 13.XII.48 r. |
| 3. Kirczów Mirosława | Referendarz w Departamencie Ogólnym w VIII gr. upos. z dn. 15.I.49 r. |
| 4. Krajewski Stanisław | Robotnik niewykwalifikowany w Departamencie Opieki Społecznej Wydział „UNRRA“ |

- | | |
|-----------------------|---|
| 5. Makarewicz Barbara | Referendarz w Departamencie Ogólnym w VIII gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 6. Poźniak Wojciech | Kierownik Referatu w Departamencie Zatrudnienia z upos. ryczałtowym z dn. 1.XII.48 r. |
| 7. Rondio Janusz | Referendarz w Biurze Ekonomicznym w VIII gr. upos. z dn. 15.I.49 r. |
| 8. Rudak Leonard | Referendarz w Departamencie Ogólnym w VII gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 9. Rudzki Jan | Dozorca nocny w Departamencie Opieki Społecznej Wydział „UNRRA“ z upos. ryczałtowym z dn. 1.I.49 r. |
| 10. Rybak Piotr | Naczelnik Wydziału Personalnego w Departamencie Ogólnym w V gr. upos. z dn. 13.I.49 r. |
| 11. Szulc Marian | Radca w Departamencie Spraw Inwalidzkich w VI gr. upos. z dn. 1.I.49 r. |
| 12. Zurczak Kazimierz | Podreferendarz w Departamencie Opieki Społecznej w IX gr. upos. z dn. 15.XII.48 r. |

Zwolnieni.

- | | |
|---------------------|--|
| 1. Czech Irena | Referendarz w Departamencie Ogólnym w VII gr. upos. z dn. 15.I.49 r. |
| 2. Kwiatkowski Leon | Pracownik umysłowy w Departamencie Ogólnym z upos. ryczałtowym z dn. 1.I.49 r. na własną prośbę. |

Bezpłatne urlopy.

- | | |
|----------------------|--|
| 1. Bandyk Mieczysław | Monter w Departamencie Ogólnym oddz. Przewozowy z upos. ryczałtowym roczny urlop bezpłatny od 14.I.49 r. |
|----------------------|--|

Sprostowanie

- | | |
|-------------------------------|--|
| 1. Mgr Myszkowski Włodzimierz | Etatowy Inspektor w Gabinetie Ministra w V a nie w VI gr. upos. z dn. 1.XI.48 r. (zob. Dz. Urz. Nr 19 z 1948 r. str. 237). |
|-------------------------------|--|

TŁOCZONO Z POLECENIA MINISTRA PRACY I OPIEKI SPOŁECZNEJ

Prenumerata na rok 1949 wynosi 800 zł.

Prenumeratę należy wpłacać na konto czekowe w PKO Nr 1-6849 „Ministerstwo Pracy i Opieki Społecznej — Wydawnictwa“.